



FRAMEWORK CONVENTION ON CLIMATE CHANGE - Secretariat
CONVENTION - CADRE SUR LES CHANGEMENTS CLIMATIQUES - Secrétariat
РАМОЧНАЯ КОНВЕНЦИЯ ООН ПО ИЗМЕНЕНИЮ КЛИМАТА - Секретариат

Только для использования в СМИ

СООБЩЕНИЕ ДЛЯ ПРЕССЫ

Результатом переговоров ООН по проблеме изменения климата стало более ясное понимание, какие «кирпичи и раствор» составят Копенгагенское соглашение, но решений по финансам и среднесрочным целям пока нет.

(Бангкок, 09 октября 2009) – В пятницу в столице Таиланда Бангкоке завершилась предпоследняя переговорная сессия перед исторической Конференцией ООН по проблеме изменения климата в декабре в Копенгагене. Ее результат - прогресс в понимании того, какие «кирпичи и раствор» нужны, чтобы достичь результата в заключении Копенгагенского соглашения. Однако еще остаются неясности по ключевым вопросам, требующим разрешения, чтобы сделать работоспособным успешное международное соглашение по изменению климата.

«В Бангкоке возникло твердое намерение создать архитектуру для быстро исполнимых климатических действий», - сказал исполнительный секретарь РКИК ООН Иво де Боер, «но остаются серьезные разногласия. В декабре, люди всего мира будут иметь право точно узнать, что их правительства будут делать для предотвращения опасного изменения климата. Пришло время отступить от личных интересов и отдать приоритет общим интересам», - добавил он.

Стороны достигли прогресса по вопросам адаптации, передачи технологий и создания потенциала. Они также пришли к согласию по техническим вопросам, таким как леса и землепользование, определению коэффициентов глобального потепления для новых парниковых газов, по ряду вариантов усиления Механизма чистого развития Киотского протокола.

Тем не менее, малый прогресс был достигнут по среднесрочным целям сокращения выбросов индустриально развитых стран. И нет ясности в вопросе финансирования, в котором нуждаются развивающиеся страны, чтобы предпринять дополнительные действия по ограничению роста их выбросов и адаптации к неизбежным эффектам изменения климата.

«Хороший пример того, что индустриально развитые страны могут сделать, чтобы усилить их деятельность в контексте международного соглашения в Копенгагене – объявленная сегодня Норвегией цель 40% сокращения выбросов парниковых газов», - сказал глава деятельности ООН по проблеме изменения климата.



После переговоров в Таиланде последуют 5-дневные пред-Копенгагенские переговоры в Барселоне (2-6 ноября), а затем соберется Конференция ООН по проблеме изменения климата в Копенгагене (7-18 декабря)

«У участников переговоров по возвращении домой есть три недели, чтобы получить указания по завершению работы от политических лидеров», - сказал Иво де Боер. «Смелое руководство должно решить проблемы усиления целей и финансирования, чтобы переговорщики смогли завершить свой труд», - добавил он.

Главы государств и правительств, встречавшиеся в Нью-Йорке в сентябре, определили пять политически важных вопросов создания всеобъемлющего, справедливого и эффективного Копенгагенского соглашения.

Соглашение по проблеме изменения климата, заключаемое в Копенгагене, должно обеспечить усиление деятельности по помощи наиболее уязвимым и беднейшим сообществам в адаптации к воздействиям изменения климата. Далее, мировые лидеры согласились, что нужно достичь определенности в целях снижения выбросов индустриально развитых стран, так же как в соответствующих национально приемлемых действиях по предотвращению изменений климата развивающимися странами при необходимой поддержке.

Точкой отсчета при проведении дискуссий является вывод Межправительственной группы экспертов по изменению климата (МГЭИК) о том, что общие выбросы индустриально развитых стран к 2020 году должно быть на 25-40% ниже уровня 1990 года. А к 2050 году, чтобы предотвратить наихудшие эффекты изменения климата, глобальные выбросы должны быть сокращены, по крайней мере, на 50%.

Четвертый важный элемент, определенный главами государств и правительств – это то, что Копенгагенское соглашение должно генерировать растущие финансовые и технологические ресурсы, с работающим механизмом, постоянно гарантирующим поступление средств. И последнее: они согласились, что Копенгагенский договор нуждается в создании справедливой управленческой структуры для руководства средствами для адаптации и предотвращения, чтобы удовлетворить нужды развивающихся страны.

Информация о РКИК ООН

Рамочная конвенция ООН об изменении климата (РКИК ООН) насчитывает 192 Стороны и является практически всемирным соглашением. Конвенция является «родителем» Киотского протокола 1997 года, который на настоящее время объединяет 184 Сторон - участниц протокола. Согласно протоколу 37 высоко индустриально развитых стран и стран с переходной экономикой имеют юридически закрепленные обязательства по ограничению и снижению выбросов парниковых газов. Конечной целью обоих соглашений является стабилизация концентраций в атмосфере парниковых газов на уровне, который бы предотвращал опасное антропогенное воздействие на климатическую систему.

Информация для журналистов

За дополнительной информацией, пожалуйста, обращайтесь:



Г-н Эрик Холл, Пресс-секретарь конференции
Тел. +66 81 925 0238
Ehall@unfccc.int

Г-н Джон Хэй, Сотрудник по связям со СМИ
Тел: +66 81 987 4706
jhay@unfccc.int

Г-н Александр Саер, Координатор по СМИ
Тел: +66 81 870 7144
asaier@unfccc.int

Г-жа Карри Асхеур, вопросы организации интервью с исполнительным секретарем
РКИК ООН
Тел: +66 81 923 9574
cassheuer@unfccc.int

Г-жа Ичайя Мефасате, Аккредитация прессы
Тел: +66 2 288 1482
Мобильный тел: +66 86 508 1579
press@unfccc.int